

Informationen zu den Regelungen in Deutschland über die Rückgabemöglichkeiten von Verpackungen, Elektrogeräten und Batterien in der EU

Verpackungen

Rückgabe von systembeteiligungspflichtigen Verpackungen i.S.v. § 7 VerpackG

Die Novar GmbH ist als Hersteller von mit Ware befüllten Verpackungen bei der **Stiftung Zentrale Stelle Verpackungsregister** unter der Nummer **DE2072203317859** registriert und ist damit an ein Rücknahmesystem zur unentgeltlichen Rückgabe angeschlossen.

Verpackungen sind Wertstoffe und dürfen nicht mit dem normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern müssen einer getrennten Sammlung (z.B. öffentlich-rechtliche Sammelstellen, blaue oder gelbe Tonne) zugeführt werden. Wenden Sie sich bezüglich Sammelstellen und den Möglichkeiten einer getrennten Sammlung im Bedarfsfall an Ihre regionale bzw. kommunale Verwaltung/Behörde.

Rückgabe von nicht systembeteiligungspflichtigen Verpackungen i.S.v. § 15 Abs. 1 VerpackG

Diese Verpackungen können nicht bei systembeteiligten Sammelsystemen (siehe systembeteiligungspflichtige Verpackungen) abgegeben werden.

Elektroaltgeräte/WEEE

Business-to-Consumer Geräte (B2C)

Abfälle von Elektro- und Elektronikgeräten, die potenziell sowohl von privaten Haushalten als auch anderen Nutzern als privaten Haushalten genutzt werden, gelten als Elektro- und Elektronik-Altgeräte aus privaten Haushalten.

Als registrierter Hersteller bzw. Inverkehrbringer dieser Elektro- und Elektronikgeräte (siehe ElektroG: § 3, (5.)) haben wir uns in einem kollektiven Rückgabesysteme für Altgeräte zusammengeschlossen. Die Novar GmbH ist bei der **Stiftung EAR** als Gemeinsame Stelle der Hersteller nach dem ElektroG und Vollzugsbehörde nach dem BattG unter der Nummer **DE 94211831** registriert. Anbieter dieser Elektrogeräte sind zur unentgeltlichen Rücknahme von Altgeräten verpflichtet. Sie können Ihr Altgerät dem Anbieter zurückgeben, bei dem Sie es erworben haben, oder bei einem Wertstoffhof bzw. öffentlich-rechtliche Sammelstelle für Elektroaltgeräte. Wenden Sie sich bezüglich Sammelstellen an Ihre regionale bzw. kommunale Verwaltung/Behörde.

Bitte beachten Sie auch die nachfolgenden Hinweise:

Besondere Hinweise

Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne (siehe auch Richtlinie 2012/19/EU) bedeutet, dass elektrische und elektronische Produkte sowie Batterien nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen.

Sie müssen gemäß den gesetzlichen Vorgaben einer getrennten Sammlung und Verwertung zugeführt werden. Bitte beachten Sie auch ggf. national geltende Kennzeichnungspflichten.

Durch korrekte Entsorgung helfen Sie, wertvolle Ressourcen zu bewahren und mögliche negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu vermeiden.

Altbatterien, Altakkumulatoren und Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, müssen vor der Abgabe an eine Sammelstelle vom Altgerät getrennt und den hierfür vorgesehenen Entsorgungsweg zugeführt werden. Personenbezogene Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten müssen Sie eigenverantwortlich löschen.

Business-to-Business Geräte (B2B)

Für unsere B2B Geräte (siehe ElektroG: §19), die nicht bei einem kollektiven Rücknahmesystem abgegeben werden können, bieten wir Ihnen - soweit vertraglich nicht anders vereinbart – mehrere Möglichkeiten zur Rückgabe an.

Senden Sie die betreffenden Produkte unter Verwendung einer RMA-Nummer an folgende Adressen:

- **Detektoren/Melderaustauschprogramm:**
Honeywell Retouren Center c/o
Rhenus Warehousing Solutions SE & Co. KG
Niederlassung Hamburg-Harburg
Am Holz 1
21629 Neu-Wulmstorf

- **Sonstige Produkte Commercial Fire Neuss:**

Novar by Honeywell
Retourenabteilung
Siemensstraße 16 – 20
41469 Neuss

- **Sonstige Produkte Security Albstadt & Intelligent Life Care Neuss:**

Honeywell Retouren c/o
Kühne + Nagel
Platz 1
47229 Duisburg

Setzen Sie sich im Bedarfsfall direkt mit dem Anbieter in Verbindung, von dem Sie die Geräte erworben haben.

Bitte beachten Sie, dass die besonderen Hinweise für B2C Geräte (siehe «Business-to-Consumer Geräte»), auch für Business-to-Business Geräte Anwendung finden.

Batterien

Gerätebatterien

Als registrierter Hersteller bzw. Inverkehrbringer von Gerätebatterien (siehe BattG: § 2 (6) und (7)) haben wir uns in herstellereigenen Rücknahmesystemen zusammengeschlossen. Die Novar GmbH ist bei der **Stiftung EAR** als Gemeinsame Stelle der Hersteller nach dem ElektroG und Vollzugsbehörde nach dem BattG unter der Nummer **DE 94211831** registriert. Anbieter dieser Batterien sind zur unentgeltlichen Rücknahme der Gerätebatterien verpflichtet. Sie können Ihre Altbatterie dem Anbieter zurückgeben, bei dem Sie diese erworben haben, oder bei einem Wertstoffhof bzw. öffentlich-rechtliche Sammelstelle für Gerätebatterien. Wenden Sie sich bezüglich Sammelstellen an Ihre regionale bzw. kommunale Verwaltung/Behörde.

Ausführliche Informationen für die sichere Entnahme von Batterien und Akkumulatoren stehen auf der Internetseite www.esser-systems.com zur Verfügung.

EN

Information on the Regulations in Germany on the Return Options for Packaging, Electrical Equipment and Batteries in the EU

Packaging

Return of Packaging Subject to System Participation as Defined by § 7 of the German Packaging Act (VerpackG)
Novar GmbH is registered as a manufacturer of packaging filled with goods with the **Stiftung Zentrale Stelle Verpackungsregister** under the number **DE2072203317859** and is thus connected to a return system for free return.

Packaging is a recyclable material and must not be disposed of with normal household waste, but must be collected separately (e.g. public collection points, blue or yellow garbage cans). If necessary, contact your regional or municipal administration/authority regarding collection points and the possibilities of separate collection.

Return of packaging that is not subject to system participation as defined in Section 15 (1) of the Packaging Act.

This packaging cannot be returned to system-participating collection systems (see packaging subject to system participation).

Waste of Electrical and Electronic Equipment/WEEE

Business-to-Consumer Equipment (B2C)

Waste electrical and electronic equipment that is potentially used by both private households and users other than private households is considered WEEE from private households.

As a registered manufacturer or distributor of this electrical and electronic equipment (see ElektroG: § 3, (5.)), we have joined together in a collective return system for old equipment. Novar GmbH is registered with the **EAR foundation** as a joint body of manufacturers according to the ElektroG and enforcement authority according to the BattG under the number **DE 94211831**. Suppliers of these electrical appliances are obliged to take back old appliances free of charge. You can return your old equipment to the supplier from whom you purchased it or to a recycling center or public collection point for old electrical equipment. Please contact your regional or municipal administration/authority regarding collection points.

Please also note the following information:

Special notes

The symbol of the crossed-out wheeled garbage can (see also Directive 2012/19/EU) indicates that electrical and electronic products and batteries must not be disposed of with other household waste.

They must be collected and recycled separately in accordance with the legal requirements. Please also observe any nationally applicable labeling obligations.

By disposing of them correctly, you will help to conserve valuable resources and avoid possible negative effects on human health and the environment.

Used batteries, accumulators and lamps that can be removed from the old device without destroying it must be separated from the old device before being handed over to a collection point and fed into the disposal channels provided for this purpose. You must delete personal data on the old devices to be disposed of on your own responsibility.

Business-to-Business Devices (B2B)

For our B2B devices (see ElektroG: §19), which cannot be handed in at a collective take-back system, we offer you - unless otherwise contractually agreed - the following options for return:

- **Detectors/detector exchange program:**

Please send exchanged detectors with RMA number to our service provider
Honeywell Returns Center c/o
Rhenus Warehousing Solutions SE & Co. KG
Hamburg-Harburg Branch
Am Holz 1
21629 Neu-Wulmstorf

- **Other products Commercial Fire Neuss:**

Novar by Honeywell
Returns Department
Siemensstrasse 16 - 20
41469 Neuss

- **Other products Security Albstadt & Intelligent Life Care Neuss:**

Honeywell Returns c/o
Kuehne + Nagel
Platz 1
47229 Duisburg

If necessary, please contact the supplier from whom you purchased the equipment directly.

Please note that the special instructions for B2C devices (see "Business-to-Consumer devices"), also apply to business-to-business devices.

Batteries

Device Batteries

As a registered manufacturer or distributor of this electrical and electronic equipment (see ElektroG: § 3, (5.)), we have joined together in a collective return system for old equipment. Novar GmbH is registered with the **EAR foundation** as a joint body of manufacturers according to the ElektroG and enforcement authority according to the BattG under the number **DE 94211831**. Suppliers of these batteries are obliged to take back the portable batteries free of charge. You can return your used battery to the supplier from whom you purchased it or to a recycling center or public collection point for portable batteries. Please contact your regional or municipal administration/authority regarding collection points.

For the safe removal of batteries and accumulators, please refer to www.esser-systems.com with detailed instructions.